
SBÍRKA ZÁKONŮ ČESKÉ REPUBLIKY

Částka 89

Rozeslána dne 5. listopadu 1998

Cena Kč 9,-

O B S A H:

252. Vyhláška Ministerstva vnitra, kterou se mění vyhláška Ministerstva vnitra č. 173/1994 Sb., o provedení některých ustanovení zákona č. 152/1994 Sb., o volbách do zastupitelstev v obcích a o změně a doplnění některých dalších zákonů
 253. Vyhláška Ministerstva vnitra, kterou se mění vyhláška Ministerstva vnitra č. 74/1996 Sb., kterou se stanoví podrobnosti k provedení některých ustanovení zákona č. 247/1995 Sb., o volbách do Parlamentu České republiky a o změně a doplnění některých dalších zákonů
 254. Sdělení Ministerstva zahraničních věcí o přístupu České republiky k Úmluvě o mezinárodním uznávání práv k letadlům
 255. Sdělení Ministerstva zahraničních věcí o přístupu České republiky k Úmluvě pro vypracování Evropského lékopisu doplněné Protokolem ze dne 16. listopadu 1989
 256. Sdělení Ministerstva zahraničních věcí o sjednání Dohody o spolupráci mezi Ministerstvem zdravotnictví České republiky a Regionální úřadovnou pro Evropu Světové zdravotnické organizace na léta 1998 – 1999
-

252

VYHLÁŠKA

Ministerstva vnitra

ze dne 30. října 1998,

kterou se mění vyhláška Ministerstva vnitra č. 173/1994 Sb., o provedení některých ustanovení zákona č. 152/1994 Sb., o volbách do zastupitelstev v obcích a o změně a doplnění některých dalších zákonů

Ministerstvo vnitra stanoví v dohodě s Ministerstvem práce a sociálních věcí a s Ministerstvem financí podle § 68 písm. a) zákona č. 152/1994 Sb., o volbách do zastupitelstev v obcích a o změně a doplnění některých dalších zákonů, ve znění zákona č. 247/1995 Sb.:

Čl. I

Vyhláška č. 173/1994 Sb., o provedení některých ustanovení zákona č. 152/1994 Sb., o volbách do za-

stupitelstev v obcích a o změně a doplnění některých dalších zákonů, se mění takto:

1. V § 7 odstavec 1 zní:

„(1) Zvláštní odměna (dále jen „odměna“) za výkon funkce člena okrskové, místní nebo městské volební komise¹²⁾ činí 800 Kč. V případě, že se člen komise jednání nezúčastňuje, odměna se poměrně krátí.“.

2. V § 7 se za odstavec 1 vkládá nový odstavec 2, který zní:

„(2) Plní-li okrsková volební komise i úkoly okrskové volební komise pro volby do Poslanecké sněmovny nebo do Senátu, přísluší jejím členům za výkon funkce odměna ve výši 1 200 Kč. Koná-li se druhé kolo

voleb do Senátu, činí výše odměny 1 600 Kč. Plní-li okrsková volební komise i úkoly okrskové volební komise do obou komor Parlamentu České republiky, přísluší jejím členům za výkon funkce odměna ve výši 1 600 Kč, koná-li se druhé kolo voleb do Senátu, činí výše odměny 2 000 Kč. V případě, že se člen komise jednání nezúčastňuje, odměna se poměrně krátí.“.

Dosavadní odstavce 2 a 3 se označují jako odstavce 3 a 4.

3. V § 7 v nově označeném odstavci 3 se za slova „odstavce 1“ vkládají slova „a odstavce 2“.

Čl. II

Tato vyhláška nabývá účinnosti dnem vyhlášení.

Ministr:

PhDr. Grulich v. r.

253

VYHLÁŠKA

Ministerstva vnitra

ze dne 30. října 1998,

kerou se mění vyhláška Ministerstva vnitra č. 74/1996 Sb., kterou se stanoví podrobnosti k provedení některých ustanovení zákona č. 247/1995 Sb., o volbách do Parlamentu České republiky a o změně a doplnění některých dalších zákonů

Ministerstvo vnitra stanoví ve spolupráci s Ministerstvem práce a sociálních věcí a s Ministerstvem financí podle § 92 odst. 1 písm. e) zákona č. 247/1995 Sb., o volbách do Parlamentu České republiky a o změně a doplnění některých dalších zákonů, ve znění zákona č. 212/1996 Sb.:

Čl. I

Vyhláška č. 74/1996 Sb., kterou se stanoví podrobnosti k provedení některých ustanovení zákona č. 247/1995 Sb., o volbách do Parlamentu České republiky a o změně a doplnění některých dalších zákonů, se mění takto:

V § 15 odstavec 1 zní:

„(1) Zvláštní odměna (dále jen „odměna“) za výkon funkce člena okrskové, okresní, krajské nebo obvodní volební komise činí 800 Kč. Koná-li se druhé kolo voleb do Senátu Parlamentu České republiky, činí výše odměny 1 200 Kč. Konají-li se volby do obou komor Parlamentu České republiky v týž den, zvyšuje se odměna za výkon funkce člena okrskové volební komise o 400 Kč. V případě, že se člen komise jednání nezúčastňuje, odměna se poměrně krátí.“.

Čl. II

Tato vyhláška nabývá účinnosti dnem vyhlášení.

Ministr:

PhDr. Grulich v. r.

254

SDĚLENÍ

Ministerstva zahraničních věcí

Ministerstvo zahraničních věcí sděluje, že dne 19. června 1948 byla v Ženevě přijata Úmluva o mezinárodním uznávání práv k letadlům.

S Úmluvou vyslovil souhlas Parlament České republiky.

Listina o přístupu České republiky k Úmluvě o mezinárodním uznávání práv k letadlům byla uložena u generálního tajemníka Mezinárodní organizace pro civilní letectví, deponitáře Úmluvy, dne 24. srpna 1998.

Úmluva vstoupila v platnost na základě svého článku XX odst. 1 dnem 17. září 1953 a pro Českou republiku vstupuje v platnost v souladu se zněním článku XXI odst. 3 dnem 22. listopadu 1998.

Český překlad Úmluvy se vyhlašuje současně.

ÚMLUVA

o mezinárodním uznávání práv k letadlům

ježto Mezinárodní konference o civilním letectví v Chicagu konaná v listopadu až prosinci 1944 doporučila brzké přijetí Úmluvy o převodu vlastnického práva k letadlům,

ježto je v zájmu budoucího rozmachu mezinárodního civilního letectví vysoce žádoucí, aby práva k letadlům byla uznávána mezinárodně,

níže podepsaní, řádně zplnomocnění, se dohodli jménem svých vlád takto:

Článek I

(1) Smluvní státy se zavazují, že budou uznávat:

- (a) majetková práva k letadlům;
- (b) práva držitele letadla nabývat je koupí;
- (c) práva na držení letadla na základě nájemních smluv uzavřených na období nejméně šesti měsíců;
- (d) zástavní listiny, hypotéky a podobná práva k letadlům, která jsou smluvně vytvořena jako zajištění plateb dluhů;

pokud tato práva

- (i) byla zřízena v souladu s právním řádem smluvního státu, ve kterém byla zaregistrována státní příslušnost letadla v době svého vzniku, a
- (ii) jsou řádně zapsána ve veřejném rejstříku smluvního státu, ve kterém je zaregistrována státní příslušnost letadla.

Správnost následných registrací v jednotlivých smluvních státech se určí podle právního řádu smluvního státu, ve kterém byla zaregistrována státní příslušnost letadla v době příslušné registrace.

(2) Nic v této úmluvě nesmí zabraňovat uznání

jakýchkoli práv k letadlu podle právního řádu kteréhokoli smluvního státu; avšak smluvní státy nebudou přijímat ani uznávat žádné právo jako nadřazené právům uvedeným v odstavci 1 tohoto článku.

Článek II

(1) Veškeré zápisy týkající se daného letadla musí být provedeny ve stejném rejstříku.

(2) Pokud tato úmluva nestanoví jinak, určují se účinky zápisu kteréhokoli práva uvedeného v článku I odst. 1 vůči třetím osobám podle právního řádu toho smluvního státu, ve kterém je zaregistrován.

(3) Smluvní stát může zakázat zápis kteréhokoli práva, které podle právního řádu tohoto státu nemůže být platně zřízeno.

Článek III

(1) Adresa úřadu odpovědného za vedení záznamů musí být uvedena na každém osvědčení o registraci státní příslušnosti letadla.

(2) Kterákoli osoba je oprávněna k získání řádně ověřených kopií nebo výpisů zapsaných údajů od tohoto úřadu. Tyto kopie nebo výpisy budou představovat evidentní právní důkaz obsahu zápisu.

(3) Jestliže právní řád smluvního státu stanoví, že založení dokumentu do spisu má stejný účinek jako zápis, bude mít stejný účinek i pro účely této úmluvy. V takovém případě je třeba učinit vhodné opatření, aby příslušný dokument byl přístupný veřejnosti.

(4) Za služby poskytované úřadem zajišťujícím vedení záznamů je možno vybírat přiměřené poplatky.

Článek IV

(1) Jestliže jakékoli nároky na:

- (a) náhradu za záchranu letadla, nebo
 - (b) mimořádné výdaje nezbytné pro ochranu letadla
- mají podle právního řádu státu, ve kterém byly ukončeny operace na záchranu nebo zachování letadla, za důsledek vznik práva uplatňujícího nárok vůči tomuto letadlu, uznají smluvní státy toto právo a toto právo bude mít prioritu před všemi právy k tomuto letadlu.

(2) Práva uvedená v odstavci 1 budou uspokojována v opačném časovém pořadí událostí, v souvislosti s nimiž vzniknou.

(3) Kterékoli z uvedených práv může být do tří měsíců ode dne ukončení záchranu nebo zachování zapsáno do rejstříku.

(4) Uvedená práva nebudou po uplynutí tří měsíců uvedených v odstavci 3 uznána v jiných smluvních státech, pokud během tohoto období

- (a) právo nebude zapsáno do rejstříku podle odstavce 3, a
- (b) nebude dohodnuta částka nebo nebude zahájeno soudní řízení ve věci tohoto práva. Pokud se týká soudního řízení, určí se případy, ve kterých může být přerušena nebo pozastavena uvedená tříměsíční lhůta, na základě právních předpisů, kterými se řídí soud, před nímž řízení probíhá.

(5) Ustanovení tohoto článku platí bez ohledu na ustanovení článku I odst. 2.

Článek V

Priorita práva uvedená v článku I odst. 1 písm. (d) se vztahuje na veškeré částky, které jsou jím zajištěny. Výše zahrnutých úroků však nepřesáhne úroky vzniklé během tří let před zahájením výkonu rozhodnutí, jakož i v jeho průběhu.

Článek VI

V případě zabavení nebo prodeje letadla v rámci výkonu rozhodnutí nebo jakéhokoli práva k letadlu nebudou smluvní státy povinny uznat v neprospěch věřitele, v jehož prospěch bylo zabaveno nebo byl proveden výkon rozhodnutí, ani v neprospěch kupujícího žádné právo uvedené v článku I odst. 1 ani převod žádného takového práva, jestliže toto právo vzniklo nebo bylo převedeno s vědomím osoby, proti které je toto řízení o prodeji nebo výkonu rozhodnutí vedeno.

Článek VII

(1) Postup prodeje letadla v rámci výkonu rozhodnutí bude určen na základě právního řádu smluvního státu, ve kterém se prodej uskuteční.

(2) Budou však respektována tato ustanovení:

- (a) Datum a místo prodeje budou stanoveny nejméně šest týdnů předem.
- (b) Věřitel, v jehož prospěch se výkon rozhodnutí provádí, předloží soudu nebo jinému příslušnému úřadu ověřený výpis ze záznamů o letadle. Prodej oznámí veřejně na místě, kde je zaregistrována státní příslušnost letadla, a to v souladu s právním řádem tam platným, nejméně jeden měsíc před stanoveným dnem, a současně učiní oznámení doporučeným dopisem, pokud možno zaslaným letecky, registrovanému majiteli a držitelům registrovaných práv k letadlu a práv zaregistrovaných podle článku IV odst. 3 na jejich adresy uvedené v záznamu.

(3) Důsledky nerespektování požadavků odstavce 2 se budou řídit právními předpisy smluvního státu, ve kterém se prodej uskuteční. Každý prodej uskutečněný v rozporu s požadavky uvedeného odstavce je však možno anulovat na žádost podanou do šesti měsíců ode dne tohoto prodeje kteroukoli osobou, která v důsledku nedodržení uvedeného požadavku utrpí škodu.

(4) Prodej letadla v rámci výkonu rozhodnutí nelze uskutečnit, nepokryje-li výnos z prodeje veškerá práva mající prioritu před nároky věřitele, v jehož prospěch se provádí výkon rozhodnutí, podle této úmluvy a zřízená před příslušným úřadem nebo nepřevzme-li tato práva kupující.

(5) Utrpí-li osoby nebo majetek na území smluvního státu, ve kterém se uskutečňuje prodej, újmu nebo škodu způsobené kterýmkoli letadlem podléhajícím jakémukoli právu uvedenému v článku I, které slouží jako zajištění dluhu, a pokud provozovatel nezajistil přiměřené a účinné pojištění ze strany státu nebo pojišťovací instituce v kterémkoli státě za účelem krytí této újmy nebo škody, může být podle právního řádu tohoto smluvního státu v případě zabavení příslušného letadla nebo kteréhokoli jiného letadla, které je ve vlastnictví téže osoby a zatížené jakýmkoli podobným právem ve prospěch téhož věřitele, stanoveno:

- (a) že ustanovení odstavce 4 shora jsou neúčinná vůči osobě, která utrpěla tuto újmu nebo škodu, nebo jejímu zástupci, pokud je věřitelem, v jehož prospěch se provádí výkon rozhodnutí;
- (b) že jakékoli právo uvedené v článku I sloužící jako zajištění dluhu, kterým je letadlo zatíženo, nesmí být zřízeno proti osobě, která utrpěla tuto újmu nebo škodu, nebo jejímu zástupci ve výši přesahující 80 % prodejní ceny.

Neexistuje-li jiné omezení dané právním řádem smluvního státu, ve kterém se uskutečňuje prodej, považuje se pojištění za přiměřené ve smyslu tohoto odstavce, jestliže pojistná částka odpovídá pořizovací hodnotě letadla zabaveného ve výkonu rozhodnutí.